



ÉVKÖZI 4. VASÁRNAP

Jézussal, és első kiválasztott apostolaival mi is elmegyünk a kafarnaumi zsinagógába. Mi is hallgatjuk az Ő evangéliumi tanítását, amelyben megnyilvánul az isteni hatalom közelségének ereje. Jézus nem egy írástudó a sok közül, több annál! Szava és igéje maga a valóság, nem a valóságról kigondolt beszéd. (Mk 1,21-28). Igéje nemcsak tanítás, hanem csodás tett, csodás cselekedet, amikor isteni hatalmával kiűzi a gonosz lelket az ördögtől megszállt emberből

Megváltói küldetése üdvösségünk szolgálata: isteni hatalma nem ellenünk van, hanem értünk. Minket akar megmenteni. Szentlelke erejével csak Ő képes kiűzni a gonoszt a mi lelkünkől is! Isteni hatalma és mindenhatósága: irgalom-, megbocsátás- és szabadság, ami jelzi mindannyiunk számára, hogy Krisztust követő kereszténységünk nemcsak vallás, hanem életmód! Február 2-án, pénteken, Gyertyaszentelő Boldogasszony ünnepén megszenteljük keresztény életmódunkat jelképező gyertyáinkat, hogy a világosság (FÉNY) és a tisztulás (TÚZ) jeleként lehessünk mi is méltó tanúságtevői és XXI. századi "apostolai" Jézus Krisztusnak, aki velünk maradt és velünk él napjainkban is.

Éljünk úgy, hogy amikor földi életünk végén "életünk gyertyájának lángja" kialszik, gyújtsa nekünk is újra az örök világosságot Jézus Krisztus a Világ-Világossága, akinek hatalma nem emberi, hanem isteni hatalom, és napjainkban is erőt ad nekünk. A m e n.



URUNK BEMUTATÁSA - Gyertyaszentelő Boldogasszony

Az ószövetségi törvény előírása szerint a 40. napon a gyermek Jézust föl vitték szülei a jeruzsálemi templomba, hogy bemutassák az Úrnak, és áldozatot ajánljanak fel. Ő ezáltal látszólag csupán a törvényt teljesítette, voltaképpen azonban hívó népével találkozott. Az agg Simeon és Anna prófétasszony a Szentlélek indítására a templomba mentek, és felismerték a gyermek Jézusban a világ Megváltóját.

Akinek van lehetősége vegyen részt szentmisén **február 2-án**, pénteken, menjen el az Úr házába. Találkozhat Jézussal, a világ Világosságával, akiből az örök világosság sugárzik, és felismerheti őt a kenyértörésben.

SZENT BALÁZS ÜNNEPE

Február 3-a Szent Balázs püspök és vértanú napja. A IV. században Örményországban élt, hitéért Diocletianus császár borzasztó kínzások után lefejeztette. Torok-bajban és más betegségekben szoktak a hívők közbenjárásáért fohászolni. A „Balázs-áldás” szentelmény, amely az egészségünkért való imádkozáshoz hozzáadja az Egyház és a közbenjáró Szent érdemeinek támogatását

ST. STEPHEN KING OF HUNGARY ROMAN CATHOLIC CHURCH- SZT. ISTVÁN KIRÁLY RÓMAI KATOLIKUS TEMPLOM



2018

TUDÓSÍTÓ BULLETIN

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622

Telephone: (773) 486-1896

Fax: (773) 486-1902

Email: st.stephen@freemail.hu

Web: <http://stephenchurch.org>

Administrator: Rev. Michael Knotek

Parish Council President: Mr. Sándor Vitális

Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó

Organist: Mr. Imre Olajos

JANUÁR 28 - ÉVKÖZI 4. VASÁRNAP

<i>Nap/Day</i>	<i>Idő/Time</i>	<i>Miseszándék/Intention</i>	<i>Kéri/Requested By</i>
Jan 28	10:00AM	Templom Híveiért	
Feb 4	10:00AM	Mr. Steve Kozma	Mrs. Milena Tokay

Énekek: 231, 231-5-6, 114, 153, 306, 189.

Válaszos zsolttár: *Bár hallgatnátok ma Isten szavára:*

„Népem, ne légy kemény szívű.”

MISSION STATEMENT

St. Stephen King of Hungary Church serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all Hungarians who want to pray in their language and keep their cultural traditions alive!



PARISH COLLECTIONS

Jan. 21st: \$ 583.00

**Please support your Parish!
May God bless your generosity!**

In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace:

Baksay István, Mátyás Károly, Joseph Toth, Domokos Mária, Jacques Yez, Serfecz József, Neubauer József, Babochay András, Jurasits Mária, Krémer Klára, Szabó Terike, Mákos Anna, Vajda Annus, Schrantz Rózsi, Kolonits Olga, Mocsán Ilike.



ANNOUNCEMENTS

+ We will be praying the rosary every Sunday morning at 9:30 before Mass. All are welcome to pray with us.
+ Confession time is available before mass on Sunday.
+ **Today**, coffee and pastries will be served after mass.
+ On **February 4th**, coffee and pastries will be served after mass.
+ The 2018 donation envelopes are ready for pick up in the Elisabeth Hall.
+ On **February 10th**, there will be the traditional **Mardi Gras** dinner and ball. **Before the ball there will be mass at 6:0PM.** Those who can, please contribute with donations to our raffle. **Please RSVP and send your reservation form with your check to St. Stephen King of Hungary Church so that it arrives before February 8th!**
+ Please report any changes in address or phone number to the office.
+ Sunday mass intentions for our loved ones can be requested in the office.
+ For those parishioners who cannot attend mass regularly, at GiveCentral.org, donations could be offered to our church and to St. Stephen Hungarian School, as a one time or periodically, with a credit card or from a bank account.
+ To learn more about our events, visit www.stephenchurch.org.

HIRDETÉSEK

+ Rózsafüzért imádkozunk minden vasárnap a Szentmise előtt 9:30-kor.
+ Szentgyónás van minden vasárnap a Szentmise előtt!
+ **Ma és jövő vasárnap, Február 4-én** - Szentmise után sütemény és kávé lesz.
+ **Február 10-én** lesz a Templomunk farsangi bálja. A bál előtt d.u. 6:00-tól lesz szentmise, utána pedig finom vacsora, tánc és jelmez verseny. A farsangi tárggyeremény sorsoláshoz ajándékokat köszönettel elfogadunk. **Kérjük, küldje be csekkét a Szent István templom címére Február 8-ig.**
+ **Február 25-én** a Szentmise után, Radics Géza előadást tart a magyarság eredetéről Számos elképzelés van a magyarság eredetéről, és arról, hogy a mióta él a magyarság a Kárpát-medencében. A hivatalos történetírás szerint Árpád népe volt a honfoglaló. Mások szerint Árpád népe már magyarokat talált a Kárpát-medencében. Radics beszámol saját kutatásának eredményéről. Minden érdeklődőt szeretettel várunk.
+ 2018-as borítékokat a Szt. Erzsébet teremben felvehetik.
+ Kérjük, hogy akinek címe, vagy telefonszáma megváltozott, jelentse be az irodában.
+ Vasárnapra szentmiséket kérhetnek szereteik elékére. Kérjük jelentkezzenek az irodában.
+ Azok részére akik ritkábban tudnak templomba járni, de szívükön viselik a templomunk sorsát, lehetőség van adományozni templomunk és az Szt. István Magyar Iskola részére a GiveCentral.org web oldalon, hitel kártyáról vagy bank számláról, egyszeri vagy rendszeres adományokat ajánlani.

A Szt. István Magyar Iskola, Óvoda és Bokréta Népi Táncsoport időpontja: Február 24. Február 18– szánkozás, Március 10 és 24, Április 7 és 21, Május 5.

Dear Parishioners,
Jesus commanded the angels. Jesus commanded animals. Jesus commanded people. Jesus commanded even unclean spirits and they obeyed him. Jesus is still in charge as King of the universe giving commands but not every creature heavenly or otherwise is obeying. If someone is not obeying Jesus then he or she must be obeying Satan because there is nothing in between. Things are either good or evil. Is anybody really going to make a conscious decision to obey the devil? Even though it does happen people follow him without knowing it at first. The initial lure Satan makes is very subtle. We get bamboozled by the devil who makes sinful activities appear to be fun and wholesome. However, after a while the sinful activities lead to misery when we wind up experiencing the darker side of human nature through wrongful decision-making.

In the gospel today it appears that Satan knew Jesus better than the people did as he shouted out his name in the human body he possessed. Jesus abruptly chased the devil out of the man. The thing we have to focus on is knowing Jesus better than knowing Satan through his sinful activities. When we do know Jesus better He can then command Satan to come nowhere near us. He will know us as his disciples and will indeed deliver us from evil as we beg Him to whenever we pray the Lord's Prayer.

The significance of today's gospel reading is alluded to in the first and second reading. Deuteronomy reminds us that thousands of years ago God decided to come to earth as Jesus one day so that Satan won't have power over humans and so that we would have happy and peaceful lives leading us to the happiness and peacefulness of heaven. God still dwells among us as Jesus. Do we acknowledge his presence through prayer and works of charity on a daily basis? St. Paul told the Corinthians that they needed to adhere to the Lord without distraction in order to live a peaceful life free of anxiety and fear. What are the other things that are distracting us? What are the things we need to get rid of in order to obey Jesus?

Life is complicated and we live in a very complex society. However, it all seems to come down to a pretty simple principle: obey God and do what he commands and you'll have a happy and peaceful life. Why do we keep needing to be reminded of that?

In God's love,
Father Michael Knotek



IMÁDSÁG

Urunk, irgalmas Isten, szentséges, hatalmas, te vagy a béke, te vagy az egység, te vagy a tisztaság, te vagy a jóság. Atyja és Ura vagy mindazoknak, akik a béke gondolatait táplálják szívükben. Adj nekünk alázatosságot, reményt és erős hitet!

Engedd, hogy a testvéri szeretet lelke, a te Lelked ékesítsen bennünket, úgy közelítsünk egymáshoz tiszta szeretetben, mert ez minden parancsnak beteljesítése. Add, hogy boldognak mondjon bennünket egyszülött Fiaid. *Jeruzsálemi Szent Cirill*

